



ANO XII

Cachoeira (São Paulo), 11 de Setembro de 1938

NUMERO 485

DIRETOR - O. CASTRO

7 de Setembro

A data maxima de nossa nacionalidade foi, entre nós comemorada satisfatoriamente. Logo pela manhã, na praça Evangelista Rodrigues foi resada missa campal, sendo oficiante o rev. pe. Anibal de Mello, estando presente uma multidão de fieis. O grupo escolar local rememorou também, o 7 de Setembro, carinhosamente, num programa de vasta simpatia. A's 12,30, depois de conceituosa preleção feita pelo prof. João Palazzo, diretor desse estabelecimento, alguns alunos recitaram e cantaram numeros alusivos á grande efemeride. Em seguida, foi executada uma aula de ginastica por uma das classes, com aplausos da culta assistencia.

Encerrou a significativa comemoração escolar, numa passeata em fórma, em que tomaram parte todos os alunos, pelas ruas da cidade, ao som da banda de musica.

Inauguração de um retrato do Presidente da Republica

A's 12 horas desse dia, foi solenemente inaugurado, no salão nobre da Prefeitura Municipal, local, o retrato de s. exa. o sr. Presidente da Republica. Pouco antes do ato inaugural, uma salva de 21 tiros avisou a população cachoeirense, sobre o acontecimento historico que ao meio dia se realisaria. A' hora aprazada, perante grande massa popular que se compria no amplo edificio da Prefeitura, falou o prof.

Agostinho Ramos, Prefeito Municipal, com o calor digno do momento, mandando tirar a bandeira nacional que vendava o retrato.

O Hino Nacional, nesse momento fez transbordar de patriotismo, todos os corações e arrancou demorada ovação dos presentes.

O orador, perorando, enalteceu a figura inconfundivel do homenageado, e acrescentou: «Rompamos as amarras do preconceito, seja contra quem for, afim de que se levante o pedestal do dever sobre o qual se alicerça o Estado Novo, nos diversos setores da administração publica».

Um turbilhão de palmas abafou suas derradeiras palavras.

Em seguida falaram o tenente Cântido representando o comandante do 5.º R.I.; o prof. João Palazzo, diretor do grupo escolar e a menina Haydée Theodoro Jorge, que foram igualmente muito aplaudidos.

A comissão encarregada dessa inauguração estava composta dos senhores:

Paulo Ferreira de Castilho, Juiz de Direito; Bento Negreiros, Promotor Público; José René Motta, Delegado de Policia; Preciliano Vilanova, Chefe do

8.º Depósito; João Palazzo, Diretor do Grupo Escolar; Plácido Guedes Magalhães, Coletor Federal; Paulino de Carvalho Vasques, Coletor Estadual; Laudelino Lucas, Chefe da Estação Agostinho Ramos, Prefeito Municipal.

Tocou nesse ato, a corporação musical "15 de Novembro".

NOTAS & FATOS

Lição de Historia

Professora:

Juquinha venha cá, diga-me: quem foi Pedro II?

Juquinha:

Não sei, não senhora...

Professora:

Não sabe quem foi Pedro II, Juquinha! Um dos maiores vultos do Brasil? Que vergonha! E Pedro I também não sabe quem foi, não é? Vamos lá, mostre que é estudioso!

Juquinha:

Se eu não sei quem foi o II, quanto mais o I...

Professora:

E Castro Alves, não sabe também quem foi? Lembre-se daqueles versos bonitos que recitamos na festa do colégio...

Juquinha:

Não sei...

Professora:

No entretanto voce conhece Leonidas muito bem...

Juquinha:

Óra essa... naturalmenté...

Professora:

Naturalmente, não! Pedro I, Castro Alves, Pedro II, todos desconhecidos para voce... é o cumulo!

Juquinha:

Se eu não conheço é porque, com certeza, eles jogaram num «team» muito vagabundo....

(Transcripto)

Fizeram anos:

- a 2, d. Leandra Peres Rodrigues, progenitora de d. Julia Rodrigues Mendes;

- a 7, d. Angelina Tirello Marton, progenitora do sr. João Marton;

- a 8, d. Anna Felix Haddad, esposa do sr. Adib N. Haddad, comerciante nesta cidade;

- a 10, a menina Neusa, filha do sr. Othoniel Costa, e o menino Mauro, filho do sr. Henrique Gonçalves da Rocha.

Antonio José Ferreira comunica á Coletoria Estadual, que perdeu a caderneta n. 239, da Caixa Economica.

Nascimento

Está em festa o lar do sr. Theophilo da Silva Azevedo e d. Rosalina Maria de Azevedo, por motivo do nascimento de seu filho João.

Doenças Venereas!

Certifico haber tomado el Elixir de Nogueira, del Pharm. Chim. Juan da Silva Silvera, con un resultado muy bueno. Sufri durante mucho tiempo de enfermedades venereas sin que ningún medicamento llegara á aliviar mi sufrimiento y con solo 6 frascos de «Elixir de Nogueira» desaparecio por completo esta enfermedad. Envio a Ustedes mi fotografia y estas lineas para que agan Ustedes de ellas el uso que crean mas conveniente. PAYSANDU (Uruguay), Enero, 7, 1939

Rogelio A. Volpe
(Firma reconocida)

Corações de Alcachofra.

Ha individuos que vivem eternamente enamorados, apaixonando-se com frequencia e extrema facilidade e exaltando o seu grande amor, que é sempre a ultima Eva avistada.

São os «coeurs d'artichant», na expressiva classificação dos franceses.

Evidentemente, tais apaixonados não podem ser muito felizes, maximé se, n'um desses transe, n'um desses accessos febris, forem constringidos ao matrimonio. É claro que os lapos do «conjugio vobis», da Igreja ou do juiz de paz, não impedirão novas impressões amorosas.

Uma sincera explosão de amor representa formidável abalo na vida de uma creatura humana, abalo capaz das mais imprevisíveis e eruptivas consequências.

Ora, se tais effluvis voraginosos forem repetidos com frequencia...

Mas, a natureza é sábia e nos corações de alcachofra, o amor não chega ás proporções desportilhantes de um temporal ou de um terremoto, jamais passando de arrepios. Não ha vagalhões de mar enfurecido.

E' uma lagôa encrespada. O amor é suave, passageiro, não faz mósas e lembra a pia-da referente aos bens de sa-

cristão, que, cantando vêm e cantando vão.

E' um ligeiro resfriado em poi paração ao verdadeiro amor que, por vezes, toma as proporções apavorantes de pneumonia dupla.

Quem sófre de tais coqueluchinhas não compreende os grandes amores da história ou da literatura.

Mimi, da «Boemia», Margarida Gauthier, Beatriz Dante, ou mesmo Eduardo VII, com os seus amores quasi catastróficos nas suas consequências, não de parecer delirantes lendas aos olhos atônitos dos vulveis e superficiais corações de alcachofra.

A folha taubateana «Nossa Terra» referiu-se do seguinte modo, ao nosso futebol:

Gestos que ficam

Confortam aos que tomaram aos hombros esta pesada e ardua tarefa de reerguimento do nosso futebol, gestos esportivos que definem u'a mentalidade nova e fixam figuras de dirigentes capazes.

Já temos feito referencias a attitudes que devem calar fundo na consciencia dos que entendem que o futebol foifeito

«para ganhar ou... reclamar», e hoje, temos mais um gesto a ressaltar, que revela a disciplina de um clube e o zelo de seus dirigentes, que, aliás, tomaram a si a tarefa de direcção num periodo de responsabilidades.

Referimo-nos ao Cachoeira F. C., que se manteve invicto no 1º turno, e que, recebe todas as medidas da Liga com grande espirito de obediencia e de cavalheirismo. Protestou, é verdade, quanto o quiz, mas pelos meios legais, sem recurso das retiradas de campo.

Ainda agora, nos vem ás mãos um prospecto distribuido pelo Cachoeira, concitando os seus «torcedores» a respeitarem os juizes e delegados da Liga, e transcrevendo a circular do Departamento de Propaganda de nossa entidade, sobre o assumpto.

E' um bello gesto, que surge com este espirito de collaboração que desejariamos ver em todos os clubes filiados, pois os dignos esportistas que dirigem a L'ga, com independencia e criterio, bem o merecem.

SORTEIO DE PORTO ALEGRE

No sorteio realizado a 31 de Agosto, o premio de 10 contos coube á apolice num.

3.159
da quarta série

AVISO

Instituto de Aposentadoria e Pensões dos Industriarios.

Acha-se nesta cidade o fiscal do I. A. P. I. que atenderá a todos os interessados, das 13 ás 15 horas na Prefeitura Municipal.

José Piratininga Jr.
Fiscal

Bexigas do gado

Si seu gado está atacado desse mal, procure curalo. Peça informações ao sr. Joaquim da Costa, que conhece perfeitamente o mal e lida neste ramo ha mais de 40 anos. Informe-se dos principais fazendeiros ou em Cachoeira, E. S. Paulo.

Sangue! Sangue! Sangue!

SANGUENOL

(Formula Alemã)
É o unico fortificante no mundo com 8 elementos tónicos: Phosphoro, Calcio, Arseniato, Vanadato, etc.

Com seu uso no fim de 20 dias, nota-se:

- 1.- Levantamento geral das forças e volta immediata do appetite;
 - 2.- Desapparecimento por completo das dores de cabeça, insonia e nervosismo;
 - 3.- Combate radical da depressão nervosa e do emmagrecimento de ambos os sexos;
 - 4.- Augmento de peso variando de 1 a 3 kilos.
- O Sanguenol é uma grande descoberta scientifica. - Opinião do Dr. Manoel Soares Castro.

Damos abaixo a tabella dos jogos que ainda deverão se realizar no campeonato promovido pela Liga

Tabella para o 2º. Turno

CAMPEONATO DE 1938 — ZONA "B"

Datas	Clubes	Campos
»	11 - Estrella	x Cachoeira
»	11 - Commercial	x Teci-Guará
»	11 - Tremembé	x Cruzeiro
»	18 - Cachoeira	x Hepacaré
»	18 - Cruzeiro	x Commercial
»	18 - Tremembé	x Estrella
»	25 - Festival da Liga em comemoração ao seu 1º aniversario em Taubaté	
OUTUBRO	2 - Teci-Guará	x Ferroviaria
»	2 - Estrella	x Cruzeiro
»	2 - Commercial	x Cachoeira
»	9 - Ferroviaria	x Tremembé
»	9 - Cachoeira	x Cruzeiro
»	9 - Hepacaré	x Teci-Guará
»	16 - Estrella	x Commercial
»	16 - Teci-Guará	x Tremembé
»	16 - Ferroviaria	x Hepacaré
»	23 - Hepacaré	x Estrella
»	23 - Cruzeiro	x Teci-Guará
»	23 - Commercial	x Ferroviaria
»	30 - Tremembé	x Cachoeira
»	30 - Commercial	x Hepacaré
»	30 - Estrella	x Ferroviaria
NOVEMBRO	6 - Teci-Guará	x Cachoeira

Depois de organizada a presente tabella soubemos que o Teci-Guará da cidade de Gauratinguetá pediu demissão da Liga, suguitando-se á multa e demais penas do estatuto.

A Tipografia «Silva Caldas» executa impressos os mais variados, bem como cartas e cartões de luto, papéis e envelopes comerciais, sacos de papel, notas, faturas, etc.

Carro de Aluguel

CARRO N. 6-11-92

José Marques da Silva
Proprietario

avisa que, para melhor servir a sua distinta freguezia substituiu o seu antigo carro por um novo, tipo V8, moderno, e continúa á disposição de todos, na praça, atendendo sempre, com toda a atenção, a qualquer hora do dia ou da noite.

PREÇOS POPULARES

Sebastião Pinto de Carvalho
competente chauffeur
Rua Marechal Deodoro, 59
Garage: HOTEL CENTRAL

Fizeram anos:

- a 2, o sr. Aristoginton Costa, comerciante nesta praça; d. Rosa Bittencourt,

esposa do sr. Alfredo José Bittencourt;

- a 3, o menino Aristeu, filho do sr. Tasso Machado Gaia;

**Livraria e Papelaria Santo Antonio**

Ultimos livros recebidos: Coleção das Moças, Primavera Florida, o Preço da Ventura, o Diário de uma aristocrata, Apuros de uma rica herdeira e outros.

Livros em branco, cadernos escolares, cadernetas, brochuras, blocos, envelopes, papel carbono, de musica, flores, crepon; jogos de dama, ping-pong, vispora, etc.

Maria R. P. Gualiato

66 — RUA MARECHAL DEODORO — 66

Cachoeira E. F. C. B. E. S. Paulo

COMBATA sem perda
de tempo este **RESFRIADO**



Eis o modo de combater um resfriado commum:

Tome 2 comprimidos de Instantina assim que sentir os primeiros symptomas e, se necessario, repita a dose 2 ou 3 horas depois.



Pega o novo e moderno carnet de 2 comprimidos

Instantina

corta os resfriados e allivia as dores

**DEPOIS DE UMA ENFERMIDADE**

como o impaludismo, a gripe, etc., convém tonificar-se com um bom reconstituinte. O TONICO BAYER é o "Az" dos tónicos. Enriquece o sangue e fortifica o organismo.

TONICO BAYER

BOM PARA TODOS

- a 6, o sr. Victoriano da Encarnação, encarregado de machinas da Usina da Cooperativa nesta cidade;

- a 7, d. Maria Candida Coutinho, esposa do sr. Theodorico Ribeiro Coutinho, residente em Areias; d. Nenê Guedes Galvão, esposa do sr. Silvino Galvão Freire, comerciante nesta cidade; sr. Benedito Corrêa Lima, funcionario da Central; sr. Jorge Dabul, comerciante no Distrito Federal; sr. João Luiz Moreira, fazendeiro neste municipio;

- a 8, a menina Helena, filha do sr. Durval Pereira da Costa;

- a 9, a srta. Olga, filha do sr. Antonio Eugenio de Macedo, residente em São Paulo;

- hoje, o joven Antonio Prado, nosso leitor residente em Taubaté.

Furto

Em dia da semana passada a serralheria do sr. João Thomaz foi visitada por larapios que, dali furtaram diversas obras feitas, apetrechos e ferramentas de uso no ramo. Foi dada queixa á policia, sem até

agora ter sido descoberto o larapio.

Festival Beneficiente

No dia 7 do corrente foi levado á cena no teatro, municipal desta cidade, um espetáculo em beneficio da Caixa Beneficente do Grupo Escolar. Desempenhado apenas por alunos desse estabelecimento de ensino, esse festival conseguiu atrair um publico vultoso. Todos os professores colaboraram para o bom desempenho do espetáculo, o que faz ressaltar-lhes o bom gosto e a competencia. Todos os numeros agradaram, sobretudo emquanto alguns encantaram.

Foram coroados, de successo pois, os esforços de quantos trabalharam para essa boa noite de arte infantil.

Jogo do Campeonato

Irã hoje jogar em Piquete, contra o Estrela, o Cachoeira F. C. Temos a satisfação de registrar aqui, o modo sério com que os nossos jogadores vão encarando as suas responsabilida-

**PRECISANDO
DEPURAR O SANGUE**
Não faça experiencias!
TOME SÓ:

ELIXIR DE NOGUEIRA

Do Ph.-Ch. João da Silva Silveira

Combate a **SYPHILIS**

EM TODOS OS PERIODOS:



Feridas em Geral, Manchas na pelle, Espinhas, Ulceras, Eczemas, Rheumatismo, Gonorrhéas, Escrophulas, Fistulas,

**TEM O SEU ATTESTADO
NA VOZ DO POVO!**

Usae:

E' UM BOM CONSELHO!

Adoptado oficialmente no
Exercito

ELIXIR 914

Com o seu uso nota-se em poucos dias:

1—O sangue limpo de impureza e bem estar, geral;
2—Desapparecimento de espinhas, eczemas, erupções furunculoses, coceiras, feridas bravas, etc.

3 — Desapparecimento completo de RHEUMATISMO, dores nos ossos e dores de cabeça;

4—Desapparecimento das manifestações syphiliticas e de todos os incommodos de fundo syphilitico;

5—O aparelho gastro intestinal perfeito, pois o «Elixir 914» não ataca o estomago e não contém iodureto.

E' o unico depurativo que tem attestados dos Hospitales de especialistas dos Olhos e Dyspesia Syphilitica.

A Typogr. SILVA CALDAS edicta folhetos, revistas, almanaques, jornaes, a preços suaves e modicos.

des, já treinando, já obedecendo os ditames da boa conduta esportiva. Consequentemente é lícito esperar que a nossa representação se reabilite hoje, do seu ultimo revez.

Contrato de casamento

Com a srta. Nilda de Souza Lucas, filha do sr. Laudelino Lucas, Chefe da Estação desta cidade, contratou casamento, o sr. João Marton, comerciante nesta praça.



As Tosses, Bronchites, Constipações e Catarrhos pulmonares desaparecem com o
VINHO CREOSOTADO
do Pharm. Chim.
JOÃO DA SILVA SILVEIRA
VERDADEIRO TONICO
DOS PULMÕES

Chacara á venda

Vende-se ótima, dentro da cidade, com tres alqueires de terra, diversas casas de aluguel. Vende-se parceladamente, a prazo ou a dinheiro á vista.

Antiga Chacara do "Batata"

Ver e tratar na rua Silva Caldas n. 1 -- Cachoëira.

EUGYNOL
O MELHOR TONICO REGULADOR SEDATIVO
PARA O UTERO, OVARIO E NERVOS

*Quereis possuir a cor,
o amellidado e o
frescor das rosas?*
USCIE

Nascimento

Está em festa o lar do sr. Jocelyno Coelho, fazendeiro neste municipio, por motivo do nascimento de seu filho Adair.



**COMPRARIA POR
UNS POUCOS RÉIS**



*a preferencia de cada
uma destas pessoas?*

● Lembre-se de que no escuro não é possível vender.

Experimente dotar sua loja com a apparencia progressista e attrahente que dá uma illuminação abundante.

Considere, depois, o numero total de freguezes conseguidos, divida por elles o preço dessa illuminação e verá que, para conquistar-lhes a preferencia, não houve um gasto maior que poucos réis mensaes, por pessoa!

Augmente seus lucros com boa illuminação!

A BÔA LUZ É A VIDA DE SEUS OLHOS